UNDERSTAND QUR'AN

For Elementary School Children (Book-1)

A simple starter course for Elementary School children based on Daily Recitations.

Compiled by Dr. Abdulazeez Abdulraheem

Reviewed by

Dr. Syed Shah Taqiuddin Ahmad Al-Firdawsi An-Nadwi Al-Maneri Head, Dept. of Arabic & Islamic Studies, IIS, Dammam, KSA

&

Dr. Abdul-Moiz

(Graduate, Jamia Nizamia, Ph.D. Osmania Univeristy, Hyderabad) Lecturer, Department of Arabic, Delhi University



Understand Qur'an Academy - Hyderabad, INDIA www.understandquran.com

In the name of Allah, Most Beneficent, Most Merciful

All Rights Reserved

Copyrights: Understand Quran Academy, Hyderabad 500008, INDIA

For contacts, please visit our website at: www.understandquran.com
or send an email to: webmaster@understandquran.com

Publishers: Understand Qur'an Academy (Tel: 5515-4538) 13-6-434/B/41, Plot No. 41, Om Nagar Guddi Malkapur, Hyderabad 500 008, INDIA

For distribution in Canada, US, Europe, etc. contact: Mr. Imran Khan (Tel: 902-422-1686; Mobile: 902-441-3193)

or contact us at

 $\underline{www.understandquran.com} \ (or \ send \ an \ email \ to \ \underline{webmaster@understandquran.com})$

First Edition: September 2004

Revision: January 2007

TABLE OF CONTENTS – TEXTBOOK

Forewordiv
Preface
<u>Qur'anic Surahs</u>
Sessions 1 (Al-Fatihah 1-4; Detached pronouns-Masculine gender) 1
Sessions 2 (Al-Fatihah 5-7; Singular and plural-Masculine gender)
Sessions 3 (Al-Kawthar; Detached pronouns-Feminine gender) 4
Sessions 4 (Al-Ikhlaas; Singular and plural-Feminine gender) 5
Sessions 5 (Al-Falaq; Attached pronouns)6
Sessions 6 (An-Naas; Attached pronouns)7
Parts of Salah
Sessions 7 (Before & After Wudu; Attached pronouns)8
Sessions 8 (Iqamah; Attached pronouns with a preposition)9
Sessions 9 (Starting prayer; Attached pronouns with a preposition)10
Sessions 10 (Rukoo' and Sujood; Attached pronouns with a preposition)11
TABLE OF CONTENTS – WORKBOOK
SESSIONS 1-10WB 1-10
Quiz-111
Quiz-212
Quiz-313
Final Fyam 14

FOREWORD

بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله ربّ العالمين والعاقبة للمتقين والصّلاة والسّلام على عبده ورسوله محمّد وعلى آله وصحبه أجمعين. أمّا بعد:

فبدأت مهمة ترجمة معاني القرآن الكريم إلى اللغات العديدة منذ فجر الإسلام وقد ثبت أنّ النبيّ صلى الله عليه وسلم أرسل سلمان الفارسي رضي الله عنه إلى بني جلدته ليعلم الإسلام بالفارسية وكان يترجم الفاتحة باللغة الفارسية.

وقد أجاز الأسلاف ترجمة معاني القرآن الكريم بهدف تيسير الفهم وتمكين الذين لا يحسنون لغة القرآن من فهم معانيه الأساسية مع بيان بأنه لايمكن بأيّ حالٍ من الأحوال الإعتماد على الترجمات لإستنباط الأحكام الشرعية لأنّ الترجمة مهما كانت دقيقة وأمينة لا تستطيع أن تنقل روح النصّ وسياقاته.

وترجمة نص ما إلى لغة أخرى تثير مشكلات عديدة. فالذي يترجم عن اللغة العربية مثلاً وبالأخص القرآن الكريم يجد نفسه أمام عقبات متنوعة لا يستطيع أن يتجاوزها إلا إذا كان عالمًا باللغة العربية وبعلومها وكذلك اللغة الأجنبية التي يترجم إليها. فاللفظة الواحدة في القرآن الكريم لها دلالات متعددة لا يمكن ترجمتها إلا من خلال السياق الذي وردت فيه الكلمة. وأيضًا القرآن الكريم يشمل على كلمات لا نجد لها مقابلاً في اللغات الأجنبية ففي هذه الحالة على المترجم أن يقتدي بمفسر القرآن الكريم عبد الله بن عبّاس رضي الله عنه حيث قال القرآن شيء فارجعوا إلى الشعر لأنّ الشعر ديوان العرب" وحتى الشعر العربي قد لا يسعف المترجم حيث قد استغلق على الصتحابة رضوان الله عليهم مفردات عديدة وردت في القرآن الكريم وهم لا زالوا على عهد باللغة العربية في أصولها الأولى. فعمر بن الخطاب رضي الله عنه عندما سئل عن معنى "فاكهة وأبّا" قال: لا أدري ما الأب.

وهناك أيضًا قضايا متعلقة بجمال اللغة وعذوبتها وتجاوز هذه القضايا يتطلب من المترجم أن يكون متقنًا إتقانًا كاملاً للغة العربية ولعلومها وآدابها نثرًا وشعرًا من حيث البلاغة والإعجاز مع تمكنه في علوم القواعد اللغة العربية ومعرفة مدارسها النحوية والصرفية (مدارس الكوفة والبصرة والحجاز) مع إتقانه في علوم القرآن الكريم ومعرفته الناسخ والمنسوخ والتركيب والنظم القرآني ولا شك أن عبد القاهر الجرجاني هو أفضل من فهم التركيب والنظم في القرآن الكريم فعلى المترجم مراجعة كتبه وأيضًا ينبغي للمترجم لدى الترجمة اتباع السنة المطهرة وعدم التجاوز الخط الذي حدده أسلافنا المفسرون والمتخصصون في علوم القرآن الكريم سواء كان التفسير بالماثورات أو الآراء. ولدى توافر الشروط المذكورة يمكن للمترجم أن يبدأ بترجمة مفاهيم الآيات القرآنية وتدريسها لغير الناطقين باللغة العربية.

وبعد هذه المقدمة أقدم إليكم مجهودات الدكتور / عبدالعزيز عبدالرحيم حفظه الله حيث قد تشرف بتقديم كتابه إلى المبتدئين وذلك لتسهيل فهم القرآن الكريم لهم مستخدمًا بعض الوسائل الحديثة لتعليم اللغات وأيضًا الوسائل الإلكترونية الحديثة فاعترافًا بمجهوداته أسأل الله أن يعم النفع بها وأن يجعل السعي فيها خالصًا لوجهه الكريم وسببًا للفوز لديه في جنات النعيم فإنه حسبنا ونعم الوكيل ولا حول ولا قوة إلا بالله العلي العظيم.

الدكتور/ سيد شاه تقي الدين أحمد الفردوسي الندوي المنيرى قسم الدراسات الإسلامية واللغة العربية. المملكة العالمية السعودية. الدمام المملكة العربية السعودية.

PREFACE

All praise be to Allah, the Creator and Sustainer of this universe, and may peace and blessings of Allah be upon his Prophet, Muhammad.

Allah says very explicitly in His Book, "(This is) a Book (the Qur'an) which We have sent down to you, full of blessings that they may ponder over its verses, and that men of understanding may remember [38:29]." If we don't understand the Book, how can we ponder on its verses! Ahadeeth also emphasize the learning of the Qur'an. The Prophet of Allah, Muhammad, pbuh, said, "The best among you are those who have learnt the Qur'an and teach it (to others)" [Bukhari].

This book is written as a simple starter course towards understanding the Qur'an for elementary school children. We plan to present 3 books, one each for Grade 3^{rd} , 4^{th} , and 5^{th} , respectively. In these three books we will cover Daily Recitations, i.e., Surah Al-Fatihah and the last 10 Surahs; Parts of Salah; and Daily Supplications. The syllabus for the three years is distributed in such a way that easier parts are covered first. Consequently, the book for Grade 3 contains five Surahs, simple parts of Salah, and brief supplications.

Each session contain three parts: (1) Spoken Arabic which contains mostly conventional Arabic phrases; (2) Grammar; and (3) Daily Recitations. Each of these three parts can be taught in a completely interactive mode.

Fortunately, a Muslim spends almost AN HOUR (the cumulative time for the five daily prayers) EVERYDAY talking WITH ALLAH, our Creator, in Arabic!!! Therefore, we strongly believe that teaching of the Arabic language for a Muslim should start with these parts. There are numerous benefits of using this approach such as:

- (i) Practice is an extremely important factor in learning a new language. During the daily prayers, we repeat about 150 to 200 Arabic words (about 50 sentences). By understanding these parts, we will familiarize ourselves with the structure and style of Arabic language.
- (ii) We will instantly feel the effect of this language learning in our day-to-day life. This sense of achievement cannot be felt in any Arabic learning course that is based on any other material.

It is extremely important to develop a positive attitude towards learning a new language with enthusiasm. Consequently, each session starts with a conventional phrase or sentence from Spoken Arabic. These sentences will give a good start for a beginner. A majority of the words used in these sentences occur in Al-Qur'an.

Another UNIQUE approach of this course is the way Arabic Grammar is taught. Using TPI (Total Physical Interaction), the students are taught pronouns and the complete conjugation table for verbs. Using this approach, learning grammar becomes fun and excitement rather than that of boring exercise.

The students should be strongly encouraged to do the following homeworks **EVERYDAY**:

- 1. At least FIVE minutes study of the Word-for-Word translation from this book.
- 2. At least FIVE minutes recitation of the Qur'an from the Mushaf that has no translation.
- 3. At least FIVE minutes recitation of the Qur'an from memory during activities such as walking.

We are planning to release a teacher's manual for this course. May Allah help us achieve that target as soon as possible. If you are a teacher, we will really appreciate your input in this regard.

Many people have contributed in the compilation and review of this course. Sister Aisha Fozia helped me in editing the book. My son, Sulaiman also helped me during review. I would like to thank several teachers whose input was crucial in getting this book compatible with elementary school students. May Allah reward them all. May He also protect us from errors and forgive us if they have occurred in this book. If you find any error, please notify us so that it can be rectified in future editions. We will really appreciate and pray for you for your suggestions and comments.

Abdulazeez Abdulraheem

August 06, 2004.

Selected References:

- 1. Learn the Language of the Holy Qur'an. Abdullah Abbas Nadwi. Chicago: Iqra International Educational Fdn., 1995.
- 2. Vocabulary of the Holy Qur'an. Dr. Abdullah Abbas Nadwi. Iqra International Educational Foundation, Chicago. 1996.
- 3. Access to Qur'anic Arabic. AbdulWahid Hamid. Muslim Educational & Literary Services (MELS), London, UK, 1998.
- 4. قائمة معجمية بألفاظ القرآن الكريم ودرجات Dr. M. H. Abulfatooh. Arabic Language Institute of King Saud University. Maktaba Lebanon, Lebanon (1990).

SESSION - 01 SURAH 1: AL-FATIHAH (Verses 1-4)

- **I. The Main Lesson:** Use the three-step-procedure (3SP), i.e., read the Arabic text, translate each Arabic word one-by-one, and then translate the whole sentence without repeating the Arabic text.
 - * I seek refuge in Allah from Satan, the outcast.
 - **1.** In the name of Allah, the Most Gracious, the Most Merciful.
 - **2.** All the praises and thanks be to Allah, the Lord of the worlds.
 - **3.** The Most Gracious, the Most Merciful.
 - **4.** The Master of the day of Judgment.

1									
	رَّجِيمِ ۞	ال	شُيُطَانِ	مِنَ ال	بِاللهِ		أَعُوذُ		
	the outcast		from S	atan,	in Alla	h	I seek refuge		
****** The				ening	الُفَاتِحَة	**سُورَةُ ا	******		
ı	حِيمِ (۱)	الرَّ		الرَّحُمٰنِ		الله	بسنم		
	the Most Mer	the Most Merciful. t		he Most Gracious, A		Allah,	In the name of		
	رَبِّ الْعَالَمِينَ (٢))	لله		أُلْحَمُدُ			
	(of) the worlds.	the Lo	rd	(be) to All	ah,	(All) the p	ll) the praises and thanks		
	(*)	الرَّحِيمِ	الرَّحُمٰنِ				الرَّ		
	the Most Merciful.				•	The Most (Gracious,		
	الدِّينِ (٤)			يَوُمِ			مَالِك		
	(of) the Judgm	nent.		(of the) da	ау		(The) Master		

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP), i.e., read the Arabic text, translate each Arabic word one-by-one, and then translate the whole sentence without repeating the Arabic text.

الله	وَرَحُمَةُ	عَلَيْكُمُ	السَّلاَمُ
of Allah	and mercy	on you all	Peace be

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI), i.e., See it; Think it; Say it; Show it; and Read it with others. Use the following guidelines for showing what you mean. It will make the learning of these words extremely easy as well as enjoyable.

- 1. When you say هُو (he), point the index finger of the right hand towards your right as if there is a person sitting on your right. When you say هُو (they), point all the four fingers of your right hand towards your right. In a class, both the teacher and the student should practice this together.
- 2. When you say اَأَنْتُ (you), point the index finger of your right hand towards your front. When you say اَأَنْتُمُ (you all), point all the four fingers of your right hand towards your front. In a class, the teacher should point his fingers towards the students and the students should point their fingers towards the teacher.
- 3. When you say أَنَا (I), point the index finger of your right hand towards yourself. When you say نحثُنُ (we) point all the four fingers of your right hand towards yourself.

Please note that the following six pronouns have occurred **1160** times in the Qur'an.

Detached / Personal	Pronouns	No.	Person
he	هُوَ	sr.	
they	هُمْ	pl.	3 rd
you	أَنْتَ	sr.	
you all	أُنْتُمُ	pl.	2 nd
I	أَنَا	sr.	
we	نَحُنُ	dl., pl.	1 st

SESSION – 02 SURAH 1: AL-FATIHAH (Verses 5-7)

- **I. The Main Lesson:** Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.
- **5. You** alone do we worship and **You** alone do we ask for help.
- **6.** Guide us to the straight path.
- 7. The path of those You have bestowed your favors on them; not of those who earned (Your) warth on themselves nor of those who go astray.

سنتَعِينُ (٥)	نَ	اك	وَ إِيَّا		نَعُبُدُ	إِيَّاكَ
we ask for hel	lp. a	nd Y o	u alone		we worship	You alone
(سُتَقِيمَ (٦)	الُمُ	مِيّرَاطَ	الع	اهُدنَا	
·	the straig	ght.	(to) the	oath,	Guide us	
عَلَيْهِمُ		ن	أنُعَمُت		الَّذِينَ	صِوَاطَ
on them;	on them; You (have) bestowe		bestowed 1	favors	(of) those	(The) path
عَلَيْهِمُ			ب	كغضط	الُهُ	غَيُرِ
on themse	lves	(of)	those who	earne	d (Your) wrath	not
الضَّالِّينَ (٧)					وَلاَ	
those v	who go asti	ay.			[and] nor	of

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP), i.e., read the Arabic text, translate each Arabic word one-by-one, and then translate the whole sentence without repeating the Arabic text.

وَ بَرَ كَاتُهُ	الله	وَرَحُمَة ُ	السَّلاَمُ	وَعَلَيْكُمُ
and His blessings	of Allah	and mercy	Peace	And on you

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it;

Pronouns (with ex	No.	Person	
He is a Muslim.	هُوَ مُسُلِم	sr.	
They are Muslims.	هُمُ مُسُلِمُون	pl.	3 rd
You are a Muslim.	اَنْتَ مُسلِم	sr.	
You are Muslims.	اَنْتُمُ مُسُلِمُون	pl.	2 nd
I am a Muslim.	اَنَا مُسْلِم	sr.	
We are Muslims.	نَحُنُ مُسُلِمُون	dl., pl.	1 st

SESSION - 3 SURAH 108: AL-KAWTHAR

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

- 1. Indeed, **We** have granted you Al-Kawthar.
- 2. Therefore pray to your Lord and sacrifice (to **Him** alone).
- **3.** Indeed, your enemy, he is the one without posterity /cut-off.

	•					
******* شورَةُ الْكَوْتُر The abundance						

أَعُطَيْنَاكَ الْكُو ْتُرَ (1)					إِنَّا	
Al-Kawthar.	[We]	[We] have granted you			ed, We	
وَانْحَرُ (2)		لِرَ بِّكَ			فَصَ	
and sacrifice (to Him alone).	to your	Lord	Theref	ore pray	
الْأَبْتَرُ (3)		هٔو	ئىگ	شاز	ٳڹۜ	
is the one without posterity /	/ cut-off.	he	your e	nemy,	Indeed,	

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP). Say the following: 1) when you start anything; 2) when you see something good in others.

إِلاَّ بِاللهِ	لاً قُوَّةَ	٢: مَا شَاءَ اللهُ	١: بِسُمِ اللهِ
except with Allah.	and no power	As Allah wills,	In the name of Allah.

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it;

You have used your right hand for showing the masculine gender forms. Now use the left hand for showing feminine gender forms.

Detached / Personal	Pronouns	No.	Person
she	هِيَ	sr.	
they	ۿؙڹۜ	pl.	3 **
you	أنْت	sr.	
you all	أَنْتُنَّ	pl.	2 nd
I	أَنَا	sr.	
we	نَحْنُ	dl., pl.	1 ⁵t

SESSION - 4 SURAH 112: AL-IKHLAAS

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

- 1. Say, "He is Allah, [Who is] One.
- **2.** Allah, the Self-Sufficient.
- **3. He** did neither beget and nor is **He** begotten,
- **4.** And there is none comparable unto **Him.**"

******* سُورَةُ الْإِخْلاَصِ The Sincerity of Faith سُورَةُ الْإِخْلاَصِ							
******************* بِسُمِ اللهِ الرَّحُمٰنِ الرَّحِيمِ							
ٱللهُ	أَحَدٌ (1)	اللهُ	هُوَ	قُلُ			
Allah,	[who is] One.	(is) Allah,	"He	Say,			
يُولَدُ (3)	وَلَمْ	لَمْ يَلِدُ	(2)	الصَّمَدُ (
is He begotten,	and nor	He did neither beg	et the Se	f-Sufficient.			
أَحَدٌ (4)	كُفُوًا	لَّه'	کُن	وَ لَمُ يَا			
'aḥad	kufu wañ	Wala	Walamyakul-la-Hoo				
anyone.	comparable	unto Him	And (t	here) is not			

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP). Read the Arabic text, translate each Arabic word one-by-one, and then translate the whole sentence without repeating the Arabic text.

Say the following: (1) during the times of trouble; (2) by way of saying good-bye, after saying Salaam.

أَمَانِ اللهِ	۲: فِي	إِلاَّ بِاللهِ	وَلاَ قُوَّةَ	١: لاَ حَوْلَ
protection of Allah.	(May you be) in the	except with Allah.	and no power	There is no strength

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it; Use the left hand for showing feminine gender forms.

Pronouns (with ex	No.	Person	
She is a Muslim.	هِيَ مُسُلِمَة	sr.	
They are Muslims.	هُنَّ مُسلِمات	pl.	3 rd
You are a Muslim.	أَنْتِ مُسُلِمَة	sr.	
You are Muslims.	أَنْتُنَّ مُسُلِمَات	pl.	2 nd
I am a Muslim.	أَنَا مُسُلِمَة	sr.	
We are Muslims.	نَحُنُ مُسُلِمَات	dl., pl.	1 st

SESSION - 5 SURAH 113: AL-FALAQ

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

- **1.** Say, "I seek refuge in the Lord of the daybreak
- 2. From the evil of that which **He** created;
- **3.** And from the evil of darkness when it is intense,
- **4.** And from the evil of those who blow in the knots,
- **5.** And from the evil of the envier when he envies."

*****	******	*****	The D	avhre	ak لُفَلَق	*سُه دَ 6ُ ا	*****	****	*****
ale ale ale ale ale ale	ale ale ale ale ale ale	ale ale ale ale ale							
*****	*****	****	حِيمِ ****	حُمٰنِ الرَّ	سُمِ اللهِ الرَّ	****** ب	*****	*****	*****
شَرِّ	(مَن	(1)	الُفَلَقِ	س ب ر	بِرَد	زذُ	أعُو	قُٰلُ
(the) e	vil F	rom	(of) the o	laybreal	c, in (the	e) Lord	"I seek	refuge	Say,
إذًا	سق	غُا	َبُ ر ِ	ث	وَمِن	(2)	خَلَقَ	U	Á
when	(of) daı	kness	(the)	evil	And from	He cre	ated;	(of) tha	t which
ر (4)	وَقَبَ (3) وَمِن شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ (4)								
in the	knots,	(of) t	hose who	blow A	And from (the) evil	it be	ecomes i	ntense,
(5)	حَسَدَ (إذًا	بد	حَاسِ		شَرِّ	وَمِن	
he	envies.		when	(of) th	e envier	-	and from	m the ev	il

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP). While taking oath:

		` '		
		ظيم	٢: وَاللَّهِ الْعَد	١: وَاللَّهِ
I		By A	llah, the Great	By Allah.

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it... Please note that the following six attached pronouns have occurred thousands of times in the Qur'an.

+	رَبّ	Attached/Possessive Pronouns		
His Lord	رَبُّه'	His	,0 '0	
their Lord	ربھم	Their	هُم	
your Lord	رَبُّك	Your	ك	
your Lord	رَبُّكُمُ	Your	كُمُ	
My Lord	رَبِّي	Му	ي	
Our Lord	رَبُّنَا	Our	ئا	

SESSION - 06 SURAH 114: AN-NAAS

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

1. Say, "I seek
refuge in the Lord
of mankind,

- **2.** The King of Mankind,
- **3.** The God of Mankind,
- **4.** From the evil of the whisperer, the one who withdraws after whispering –
- **5.** Who whispers into the chests / hearts of mankind
- **6.** From among Jinn and mankind."

******* سُورَةُ النَّاس The Mankind سُورَةُ النَّاس							

النَّاسِ (2)	مَلِكِ	النَّاسِ (1)	ِ رَبِّ	بِر	أعُوذُ	قُٰلَ	
(of) Mankind, (t	the) King	(of) mankind,	in the I	Lord	"I seek refuge	Say,	
لُوَسُوَ اسِ	ŜI	مِن شَوِّ		إلــٰــهِ النَّاسِ (3)			
(of) the whisp	erer,	from (the) evil		(the) God of Mankind,			
وَسُوسُ	يُو	الَّذِي	الُخَنَّاسِ (4)				
whisper	·s	Who	the one who withdraws after whisp			ering –	
وَالنَّاسِ (6)	<i>ِ</i> حَنَّةً	مِنَ الْح	النَّاسِ (5)		ئِي صُدُورِ	.	
and mankind."	From a	among Jinn	(of) manl	kind –	into the chests /	hearts	

II. Spoken Arabic: Use the 3SP. You may say it when (1) remembering Allah; (2) thanking Allah and/or if some asks, "How are you."

	٢: أَلْحَمُدُ لِللهِ	١: يَا الله	
	(All) the praises and thanks	O Allah!	

III. Grammar: Please note that the following six attached pronouns have occurred thousands of times in the Qur'an. Since they occur in an attached form, they can not be counted alone.

way of life … + دِين						
his way of life / religion	دينُه'					
their way of life/ religion	دِينُهُمَ					
your way of life/ religion	دِينُكَ					
your way of life/ religion	دِينُكُمُ					
my way of life/ religion	ديني					
our way of life/ religion	دينُنَا					

Practice also: دِينُهَا (she) and دِينُهَا (her religion / way of life).

SESSION – 07 PARTS RELATED TO SALAH: Before & After Wudu

- **I. The Main Lesson:** Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.
- * In the name of Allah.
- * I bear witness that there is no god except Allah alone, there is no partner to **Him**; and I bear witness
- and I bear witness that Muhammad (pbuh) is **His** slave and **His** Messenger
- and **His** Messenger.

 O Allah! Make me among those who repent and make me among those who purify themselves.

***	** 1. Pr	ayer b	efore s	sta	rting	ablu	ution	(Wudi	* (L	****
							لله	1		بسم
							(of) A	llah.	In	the name
***	*** 2. P i	rayer a	fter fi	nisl	hing	ablu	ition	(Wudu	ı) *	****
g d	الله	2		ا_ــه	إ	•	, K	أُنُ		أشُهَدُ
All	ah	exce	ept	go	od	(there	is) no	that	I	oear witness
أُنَّ	غُو	و أَشُ		'a	يكَ لَه'		رِيكَ	لًا شَرِيك		وَ حُدَه،
that	and I be	ar witnes	S	to H	im;	(the	ere is) r	no partne	er	alone,
اجُعَلُنِي	ٱللَّهُمَّ	لُه'	وَرَسُو		1	عَبُدُه'	.		مَّدًا	مُح
Make me	O Allah!	and His	Messen	ger.	(is)	His Sl	ave	Muha	mma	nd (pbuh)
نَ	المُتَطَهِّرِي		مِنَ	Ļ	جُعَلَٰنِي	وَا-	ؽ	التَّوَّابِير		مِنَ
those who	purify the	mselves.	among	an	d mak	e me	those	who rep	ent	among

II. Spoken Arabic: You may say the following (1 or 2) when seeking refuge in Allah.

III. Grammar: Attached pronouns for FEMININE GENDER

+	دِينُ	+	رَبّ	Attached/Possessive Pronouns		
Her Lord	دِينُهَا	Her Lord	رَبُّهَا	Her	هَا	
their Lord	دِينُهُنَّ	their Lord	رَبُّهُنَّ	Their	هُنَّ	
your Lord	دِينُكَ	your Lord	رَبُّك	Your	<u>5</u>	
your Lord	دِينُكُنَّ	your Lord	رَبُّكُنَّ	Your	كُنَّ	
My Lord	ديني	My Lord	رَبِّي	Му	ي	
Our Lord	ديئنا	Our Lord	رَبُّنَا	Our	ئا	

SESSION — 08 PARTS RELATED TO SALAH: Iqamah

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP).

- * Allah is the greatest. Allah is the greatest.
- * I bear witness that there is no god except Allah.
- * I bear witness that Muhammad (pbuh) is the Messenger of Allah.
- * Come to the prayer. * Come to the prosperity.
- * Indeed the prayer is established.
 Indeed the prayer is established.
- * Allah is the greatest. Allah is the greatest.
- * There is no god except Allah.

	*** 3. Iqamah ***					
\Diamond	الله أكبر ﴿				ال	
Allah is t	he greatest.		Allah is	the gre	atest.	
إِلاَّ اللهُ ﴿	إللة		لْهَدُ أَنْ لاَّ		أشُهَدُ	
except Allah.	god	tŀ	nat(there is) no	I be	ear witness	
أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُولُ اللهِ ۞						
I bear witr	ess that Muhammad (pbuh) is the Messenger of Allah.				
الْفَلاَحِ ۞	حَيَّ عَلَى		الصَّلُواٰةِ ۞	C	حَيَّ عَلَمِ	
the prosperity.	Come to		the prayer.		Come to	
لصَّلُواة ُ ۞	قَدُ قَامَتِ الصَّلُواةُ ۞			قَامَ	قَدُ	
Indeed the praye	Indeed the prayer is established.			shed.	Indeed	
وَ إِلاَّ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْه	لاً إلله أله أ			بَرُ اَ	اَللهُ أَكُ	
There is no go	d except Allah.	All	ah is the greatest.	Allah i	s the greatest.	

II. Spoken Arabic: Say these when you (1) ask for forgiveness of Allah; (2) praise Allah.

٢: سُبُحَان اللهِ	1: أُسْتَغُفِرُ اللهُ	
Glory be to Allah; Purified is Allah	I ask forgiveness of Allah	

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it;

Please note that the preposition \mathcal{J} comes 1367 times attached with the following 7 pronouns (including \mathring{a}). It may also be mentioned that preposition may have other meanings too, when it comes with a verb, etc. It may also be mentioned here that from now onwards we will focus on singular feminine forms only because the rest of the feminine forms are not used extensivley in the Qur'an.

for +	· Ú	No.	Person
for him; his	لَه'	sr.	
for them; their	رُهُ فُ	pl.	3 rd
for you; your	لَكَ	sr.	
for you; your	لَكُمۡ	pl.	2 nd
for me; mine	لِي	sr.	
for us; our	لَنَا	dl., pl.	1 st

Practice also: هِي (she) and لَهُا (for her)

SESSION — 9 PARTS RELATED TO SALAH: Starting prayer

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

Glorified are **You** O Allah, and with **Your** praise;

and blessed is **Your** name; And high is **Your** Majesty;

and there is no god other than **You**.

*****	4. Sar	na: Startin	g Prayer foi	r Salah****	
وَبِحَمُدِكَ		(-	اللَّهُ	سُبُحَانَكَ	
and with Your pra	ise;	0 /	Allah,	Glorified are Yo	u
جَدُّك		وَتَعَالَىٰ	اسُمُك	وَتَبَارَكَ ا)
Your Majesty;	Α	nd high is	Your nam	ne; and blesse	d is
كِيْ	غير			وَلاَ إِللَّهُ	
other th	an You		and	d (there is) no god	

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP). Say the following: (1) when you promise or while expressing desire to do somthing; (2) giving charity.

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it;

...

Please note that the preposition comes 3026 times (alone and attached with the following 7 pronouns including in). It may also be mentioned that preposition may have other meanings too, when it comes with a verb, etc.

from	No.	Person	
from him	منهٔ	sr.	3 rd
from them	منهم	pl.	
from you	مِنْكَ	sr.	2 nd
from you all	مِنْكُمُ	pl.	
from me	منِّي	sr.	1 st
from us	منَّا	dl., pl.	

Practice also: هِي (she) and مِنْهَا (from her).

SESSION - 10 PARTS RELATED TO SALAH: Ruku and Sujood

I. The Main Lesson: Use the three-step-procedure (3SP). Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

- * Glory be to my Lord, the Magnificent.
- * Allah listens to the one who praised **Him**.
- * Our Lord, all the praise be to **You**.
- * Glory be to my Lord, the Exalted.
- * Glorified are **You** our Lord, and with **Your** praise; O Allah! Forgive me.

***** 5. Things pro		en bowin	g / raisi	na up *****
الُعَظِيم ﴿	ر بي)	, ,	سُبُحَانَ
the Magnificent.	my Lor	d,	G	lory be to
حَمِدَه ' ۞	لِمَنُ		9	سَمِعَ الله
praised Him.	to the one	who	Allah	has listened
الْحَمْدُ ۞	رَلَكَ)	رَ بَّنَا	
(be) all the praise.	[and] to	You	(Our Lord
**** 6. The A	dhkaar of Su	jood (Pro	stration) ****
الُأَعْلَىٰ ۞	Ç	رَ بِّحِ		سُبُحَانَ
the Exalted.	my	Lord,		Glory be to
اَللَّهُمَّ اغُفِرُ لِي ۞	وَبِحَمُدِكَ	رَبَّنَا	اللَّهُمَّ	سُبُحَانَكَ
Forgive me O Allah! and	with Your praise;	Our Lord,	O Allah,	Glorified are You

II. Spoken Arabic: Use the three-step-procedure (3SP). Say the following (1) when you encourage someone to continue; (1) when you say it to show your trust in Allah.

2: تَوَكَّلُتُ عَلَى اللهِ،	عَلَى اللهِ،	1: تُوكَّلُ	
I trusted in Allah.	in Allah.	(Have) trust	

III. Grammar: Learn using Total Physical Interaction (TPI): See it; Think it; Say it; Show it;

Please note that the preposition عَنَ comes 404 times and the word comes 163 times (alone and attached with the following 7 pronouns including هُا). It may also be mentioned that preposition may have other meanings too, when it comes with a verb, etc.

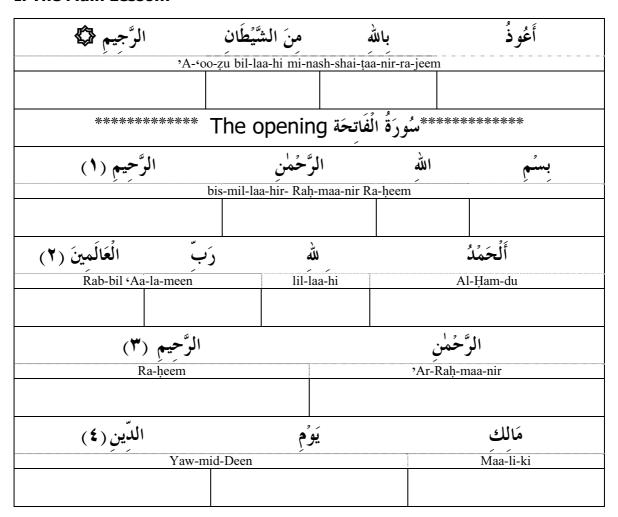
with	مَعَ + .	about .	عَنْ +	No.	Person
with him	مُعَهُ	about him	عَنْه'	sr.	3 rd
with them	مَعَهُمْ	about them	عَنْهُم	pl.	
with you	مَعَكَ	about you	عَنْكَ	sr.	2 nd
with you all	مَعَكُمْ	about you all	عَنْكُمُ	pl.	
with me	مَعِي	about me	عَنِي	sr.	1 st
with us	مَعَنَا	about us	عَنَّا	dl., pl.	

Practice also: هِي (she), عَنْهَا (about her) and مَعَهَا (with her).

WORKBOOK

SESSION — 01 SURAH 1: AL-FATIHAH (Verses 1-4)

I. The Main Lesson:



II. Spoken Arabic:

الله	وَرَحُمَةُ	عَلَيْكُمُ	السَّلاَمُ
wa-raḥ-ı	na-tul-laa-h	ʻa-lay-kum	'as-sa-laa-mu

III. Grammar: Write the 6 masculine forms of the words (he, they, you, you all, I, and we). Write it using English letters (Transliteration) if you can not write Arabic:

SESSION - 02 SURAH 1: AL-FATIHAH (Verses 5-7)

I. The Main Lesson:

نَسْتَعِينُ (٥)	ك	وَ إِيَّا	نَعَبُدُ	إيَّاكَ
nas-ta-'een	wa 'iy	-yaa-ka	na-bu-du	'Iy-yaa-ka
(٩)	المُسْتَقِيمَ	الصِّرَاطَ	اهُدئا	
	'Ih-di	i-naș Și-raa-țal Mus	-ta-geem	
عَلَيْهِمُ	(أُنْعَمُتَ	الَّذِينَ	صِوَاطَ
ʻalay-him	'a	ın-'am-ta	Şi-raa-ţa	l la-zee-na
عَلَيْهِمُ		ضُوب	الُمَغُ	غَيْرِ غَيْرِ
'a-lay-him			Ģay-ril mag-doo-bi	
نَ (٧)	الضَّالِّ		وَلاَ	
		wa laḍ-ḍaaal-leee	n	

II. Spoken Arabic: Translate the following:

وَبَرَكَاتُهُ	الله	وَرَحُمَةُ	السَّلاَمُ	وَعَلَيْكُمُ
wa-ba-ra-kaa-tuh	-tuh wa-raḥ-ma-tul-laa-hi		wa-'a-lay-ku-	-mus-sa-laam

III. Grammar: Write the 6 masculine forms of the sentences (He is a Muslim; They are Muslims; You are a Muslim; You are Muslims; I am a Muslim; We are Muslims). Write it using English letters (Transliteration) if you can not write Arabic:

SESSION - 3 SURAH 108: AL-KAWTHAR

I. The Main Lesson: Translate the following:

Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

************ The a	كَوْ ثَر abundance	******* سُورَةُ الُ	***
*************	بِسُمِ اللهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ *	******	****
الْكَوْثَرَ (1)	أغُطَيْنَاكَ		ٳٵۜ
'a'-ṭay-naa-ka	l-kaw-sar.	,	In-naaa
وَانْحَرُ (2)	لرَ بّك		فَصَلّ
wan-ḥar	li-Rab-bik	a F	Fa-șal-li
الْأَبْتَرُ (3)	<u>.</u> ھُو	شَانتُكَ	ٳڹۜ
hu-wal-'ab-tar		shaa-ni-'a-ka	'In-na

II. Spoken Arabic: Translate the following:

إِلاَّ بِاللهِ	لاً قُوَّةً	(2) مَا شَاءَ اللهُ	(١) بِسُمِ اللهِ
'il-laa bil-laah	Laa quw-wa-ta	Maa-shaa-'al-laahu	bis-mil-laah

III. Grammar: Write the 6 **feminine** forms of the words (**she**, they, you, you all, I, and we). Write it using English letters (Transliteration) if you can not write Arabic:

SESSION - 4 SURAH 112: AL-IKHLAAS

I. The Main Lesson: Translate the following:

Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

	** The Sincerity of		****** سُورَة ا			
أَللَّهُ ۗ	الرحِيمِ أَحَدٌ (1)	****** بِسُمِ اللهِ الرَّحُمُنِ اللهُ	مُ مُ	قُل ُ		
Al-laa-huş-	'A-ḥad Hu-wal-laa-hu				·	Qul
يُولَدُ (3)	 وَلَمُ	ً لَمُ يَلدُ	(2)	الصَّمَدُ (
wa-lam y	oo-lad	Lam ya-lid	S	sa-mad		
أَحَدٌ (4)		<u>"</u> ه'	<u></u>	<u>وَ</u> لَمُ يَكُ		
'a-ḥad	ku-fu wan	Wala	am-ya-kul-la-Ho	0		

II. Spoken Arabic: Translate the following:

إلاَّ بالله	وَلاَ قُوَّةَ	(١) لا حَوْلَ
'il-laa bil-laah	wa-laa guw-wa-ta	Laa-ḥaw-la
	أَمَان الله	(۲) فی
	'a-maa-nil-lah	fee

III. Grammar: Write the 6 **feminine** forms of the sentences (She is a Muslim; They are Muslims; You are a Muslim; You are Muslims; I am a Muslim; We are Muslims). Write it using English letters (Transliteration) if you can not write Arabic:

SESSION - 5 SURAH 113: AL-FALAQ

I. The Main Lesson: Translate the following:

Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

	******	********** The	e Daybr	رَةُ الْفَلَق eak	*****سُو	******	*****	
	*****	******	<i>حُ</i> مَٰنِ الرَّحِيمِ	** بِسُمِ اللهِ الرَّ-	·******	******	****	
شَرّ	ن	رً1) مر	الُفَلَق (** بِسُمِ اللهِ الرَّ- رَبِّ	بر	نو ذ ُ	نَلُ أَعُ	Ŝ
shar-ri	M			bil-Falag.		'a-'oo	o-żu Qu	ıl
إذًا	فاسق	غ	شَرَ	وَمِن	(2)	خَلُقَ	مَا	
'i-ẓaa	gaa-si-	qin sh	ar-ri	Wa-miñ	kha	ı-laq.	maa	
ند (4)	فِي الْعُقَ	لنَّفَّاثَاتِ		َمِن شَرِّ	و		وَقُبَ (3)	
fil-'u	-gad.	Wa-n	niñ-shar-rin	-Naf-faa-saati			wa-gab.	
(5)	حَسَدَ (إِذَا	٤	حَاسِ		، شُرِّ	وَمِن	
	a-sad.	'i-ẓaa	ḥaa	i-si-din		wa miñ	-sha-rri	

II. Spoken Arabic: Translate the following:

٢: وَاللَّهِ الْعَظِيمِ	١: وَاللَّهِ
wal-laa-hil-'a-ẓeem	Wal-laa-hi

III. Grammar: Write the 6 masculine forms of the words (His Lord, Their Lord, Your Lord, Your Lord, My Lord, Our Lord). Write it using English letters (Transliteration) if you can not write Arabic:

SESSION - 06 SURAH 114: AN-NAAS

I. The Main Lesson: Translate the following:

Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

	*****	****** The	لنَّاس Mankind	******* سُورَةُ ا	*****
*****	*****	رَّحُمٰنِ الرَّحِيمِ *****	****** بِسُمِ اللهِ ال	*******	
النَّاس (2)	مَلك	النَّاس (1)	برَبّ	أعُوذُ	قُٰلَ
Ma-li-kin-N	aas.	bi-Rab-bii	n-NAAS.	'a-'oo-ẓu	Qul
لُوَ سُوَاسِ	1	مِن شَرِّ		لله النَّاسِ (3)	إ
	Miñ-shar-ril-V	Was-waa-sil		'I-laa-hin-Naas.	
رَسُوسُ	يُو	الَّذِي	(الُخَنَّاسِ (4	
yu-was-w	i-su	'Al-la-zee		khan-Naas.	
وَالنَّاسِ (6)	,	مِنَ الْجُ	النَّاسِ (5)	فِي صُدُورِ	
wan-Naaș.	Mi-r	nal-Jin-nati	fee ș	u-doo-rin-Naa-si	

II. Spoken Arabic: Translate the following:

You may say it when (1) remembering Allah; (2) thanking Allah

(٢) أَلْحَمُدُ لِلَّهِ	(١) يَا الله	
Al-Ḥam-du lil-laah	Yaa Al-laah	

III. Grammar: Write the 6 masculine forms of the words (His Religion, Their Religion, Your Religion, Your Religion, My Religion, Our Religion). Write it using English letters (Transliteration) if you can not write Arabic:

SESSION – 07 PARTS RELATED TO SALAH: Before & After Wudu

I. The Main Lesson: Translate the following: ***** 1a. Prayer before starting ablution (Wudu) ***** الله bis-mil-laah ***** 1b. Prayer after finishing ablution (Wudu) ***** اللهُ 'il-lal-laa-hu 'i-laa-ha 'al-laa ash-ha-du أَنَّ وأشهد لًا شريك لُه' وَ حُدَه' wa-'ash-ha-du Laa sha-ree-ka Waḥ-da-hoo La-hoo an-na عَنْدُه' Al-laa-hum-maj-'al-nee wa-rasoo-luh. 'ab-du-hoo Mu-ḥam-ma-dan التَّوَّابِينَ من وَاجُعَلني mi-nal mu-ta-tah-hi-reen. waj-'al-nee mi-nat-taw-waa-bee-na

II. Spoken Arabic: Translate the following:

(٢) نَعُوذُ بِاللهِ	(١) أَعُوذُ بِاللهِ	
Na-'oo-ẓu bil-laah.	'A-'oo-zu bil-laah.	

III. Grammar: Write the 6 **FEMININE** forms of the words (Her Lord, Their Lord, Your Lord, Your Lord, My Lord, Our Lord) and (Her Religion, Their Religion, Your Religion, Your Religion, My Religion, Our Religion).

SESSION - 08 PARTS RELATED TO SALAH: Iqamah

	*** 3. Ic	ıamah ***	
\Diamond	اَللهُ أَكُبَر	۶ ر	اَللهُ أَكُبَ
Al-laa-	hu 'ak-bar.	'Al-laa	-hu 'ak-bar.
إِلاَّ اللهُ ﴿	إلــٰــهُ	أَنُ لاَّ	 ٲؙۺؗۿ <i>ۮ</i> ؙ
'il-lal-laah.	'i-laa-ha	'al laa	'ash-ha-du
		أَشُهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا	
الْفَلاَح ۞		am-ma-dar-ra-soo-lul-laah الصَّلُواة	حَيَّ عَلَى
الُفَلاَحِ ﴿ hay-ya 'a-la	حَيَّ عَلَى	am-ma-dar-ra-soo-lul-laah الصَّلُواقِ أبay-ya 'a-l	حَيَّ عَلَى aṣ-ṣa-laah.
	خَيَّ عَلَى al fa-laaḥ.	الصَّلُواةِ ۞	aṣ-ṣa-laah.
ḥay-ya ʻa-la	حَيَّ عَلَى al fa-laaḥ. قَدُ قَامَتِ ا	ا لصَّلُواقِ ḥay-ya 'a-l	aṣ-ṣa-laah.
ḥay-ya ʻa-la لصَّلُواٰقُ ﴿	عَلَى al fa-laaḥ. قَدُ قَامَت ا tiṣ́-ṣa-laah.	الصَّلُواْقِ ﴿ hay-ya 'a-l امَت الصَّلُواة ُ gaa-ma-tiṣ-ṣa-laah.	aṣ-ṣa-laah. قَدُ قَدُ

II. Spoken Arabic: Translate the following:

(٢) سُبُحَان اللهِ	(١) أَسْتَغُفِرُ اللهُ	
Sub-ḥaa-nal-laah.	'As-tag-fi-rul-laah.	

III. Grammar: Write the Arabic words for (for him; for them; for you; for you all; for me; for us; **for her**).

SESSION — 9 PARTS RELATED TO SALAH: Starting prayer

I. The Main Lesson: Translate the following:Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

	***** Starting P	rayer for Salah****	*	
مَّ وَبحَمُدكَ		اللَّهُمَّ	سُبُحَانَكَ	
wa Bi-ḥam-di-ka		sub-haa-na-kal-laa-hum-ma		
جَدُّك	 وَتَعَالَىٰ	اسْمُكَ	 وَتَبَارَكَ	
jad-du-ka wa-ta-'aa-laa		wa Ta-ba	a-ra-kas-mu-ka	
٤	غير	<u> </u>	 وَلاَ إلــٰـٰ	
gay-ru-ka		wa-l	aa-'i-laa-ha	

II. Spoken Arabic: Translate the following: Say the following: (1) when you promise or while expressing desire to do somthing; (2) giving charity.

	(٢) فِي سَبِيلِ اللهِ	(١) إِنْ شَاءَ اللهُ	
	fee sa-bee-lil-laah.	in shaa-'al-laah.	

III. Grammar: Write the Arabic words for (from him; from them; from you; from you all; from me; from us; **from her**).

SESSION — 10 PARTS RELATED TO SALAH: Ruku and Sujood

***** 5. Thir	ngs pronounced Wh	nen bowing /	raising up) *****
الْعَظِيم ۞	بِيَ	ĵ		سُبُحَانَ
rab	-bi-yal 'a-zeem		S	ub-ḥaa-na
حَمدَه' ۞	 مَنۡ	J	<i>و</i>	سَمِعَ الله
ḥa-mi-dah.	Li-m	an		ni-ʻal-laa-hu
الُحَمُدُ ۞	 لُكَ	 وَ		رَ بَّنَا
W	a-la-kal ḥamd		R	ab-ba-naa
**** 6	The Adhkaar of Su	ıjood (Prostr	ation) ***	:**
الْأَعْلَىٰ ۞		رَ بِّي		سُبُحَانَ
R	ab-bi-yal 'a-laa			sub-ḥaa-na
اَللَّهُمَّ اغُفرُلي ﴿	وَبحَمُدكَ	رَبَّنَا	اللَّهُمَّ	سُبُحَانَكَ
Al-laa-hum-mag-fir-lee	wa Bi-ham-di-ka	Rab-ba-naa	sub-haa-n	ıa-kal-laa-hum-m

II. Spoken Arabic: Translate the following:Learn the meanings of new words and remember the context for ease of memorization / recall.

٣: تَوَكَّلُتُ عَلَى اللهِ،	عَلَى اللهِ،	٢: تَوَكَّلُ	
ta-wak-kal-tu 'a-lal-laah.	ʻa-lal-laah.	ta-wak-kal	

III. Grammar: Write the Arabic words for (with him; with them; with you; with you all; with me; with us; with her) and (about him; about them; about you; about you all; about me; about us; about her).

I. Circle the right answer by selecting the meaning of the Arabic word:

: ٱلْحَمَٰدُ	(a) all praise and thanks	(b) all worlds	(c) owner
: مَالِك	(a) owner	(b) way	(c) day
: صِرَاطَ	(a) straight	(b) path	(c) guidance
أعُطَيْنَاكَ	(a) You have given us	(b) We have given us	(c) we have given
شانئك	(a) your enemy	(b) my enemy	(c) his enemy

II. Match the following:

الُمُسْتَقِيمَ	we ask for help
أَنْعَمُتَ	those who received wrath
المُغَضُوبِ	straight
الضَّآلِينَ	you have bestowed favors
نَسْتَعِينُ	those who go astray

III. Translate the following words:

: الرَّجِيُمِ	: فَصَلِّ
: لاَ قُوَّةَ	؛ الضَّالِّينَ
: دين	

IV. (SPOKEN ARABIC) Write the meanings of the following words:

وَعَلَيْكُمُ	:	تَوَكَّلُ	:
وَبَرَكَاتُهُ	:	شَاءَ	:

 $\begin{tabular}{ll} V. & (GRAMMAR) Write the Arabic words for: he, they, you, you all, I, and we (for masculine gender only). \end{tabular}$

<u>Understand Qur'an (Elementary Level – Book 1) – Quiz No. 2</u> Marks: 25 (After Session-6)

I. Circle the right answer by selecting the meaning of the Arabic word:

وَقَبَ	(a) became light	(b) became intense	(c) knots
شَرِّ	(a) good	(b) evil	(c) thing
أُحَدُّ	(a) same	(b) one and only	(c) eternal
الصَّمَدُ	(a) the Great	(b) the Merciful	(c) the Self- Sufficient.
كُفُوًا	(a) equal	(b) only	(c) none

II. Match the following:

الُفَلَقِ	he envied
خَلَقَ	those who blow
غَاسِقِ	the daybreak
حَسكَ	he created
النَّفَّاثَاتِ	darkness

III. Translate the following words:

: النَّاسِ	: صُدُورِ
: الْوَسُوَاسِ	: الُجِنَّةِ
: الْخَنَّاسِ	

${\bf IV.}$ (SPOKEN ARABIC) Write the meanings of the following words:

وَلاَ قُوَّةَ	:	: إِلاَّ بِاللهِ
أُمَانِ اللهِ	:	: لاً حَوْلَ

V. (GRAMMAR) Write the Arabic words for: she, they, you, you all, I, and we (for FEMININE gender only).

<u>Understand Qur'an (Elementary Level – Book 1) – Quiz No. 3</u> Marks: 25 (After Session-9)

I. Circle the right answer by selecting the meaning of the Arabic word:

أشهد	(a) I say	(b) I bear witness	(c) the prayer
شَرِيكَ	(a) partner	(b) enemy	(c) freind
رَسُولُه'	(a) His slave	(b) His messenger	(c) Messenger
اجُعَلُنِي	(a) feed me	(b) help me	(c) make me
عَبُدُه'	(a) His son	(b) His slave	(c) His messenger

II. Match the following:

التَّوَّابِينَ	the prayer
المُتَطَهِّرِينَ	the greatest.
الصَّلُواة	those who repent
الُفَلاَح	those who purify themselves
أكُبَر	the prosperity

III. Translate the following words:

: سُبُحَانَكَ	: اِسْمُكَ
: وَبِحَمُدِكَ	غَيْرُكَ :
عُدُّك :	

${\bf IV.}$ (SPOKEN ARABIC) Write the meanings of the following words:

أَعُوذُ بِاللهِ	:	: أَسْتَغُفِرُ اللهَ
نَعُوذُ بِاللهِ	:	: مَا شَاءَ اللهُ

V. (GRAMMAR) Write the Arabic words for: for him, for them, for you, for you all, for me, for us, for Her.

Understand Qur'an (Elementary Level – Book 1) – Final Exam Marks: 100

I. Circle the right answer by selecting the meaning of the Arabic word:

الُعَظِيم	(a) the Exalted	(b) the Magnificent	(c) the Eternal
لِمَنُ	(a) to the one who	(b) to him who	(c) to them
حَمِدَه	(a) your praise	(b) helped him	(c) praised Him
الْأَعْلَىٰ	(a) the Exalted	(b) the only	(c) the Magnificent
وَبِحَمْدِكَ	(a) and with his praise	(b) and with Your praise	(c) their help

II. Match the following:

أُنْعَمْتَ	the Self- Sufficient
الصَّمَدُ	you have bestowed favors
الُوَسُوَاسِ	equal
كُفُوًا	prayer
الصَّلُواة	the whisperer

III. Translate the following words:

: الْفَلاَح	نْهُدُ :
: حَيَّ عَلَى	: أُنَّ
: أَكْبَر	

${\bf IV.}$ (SPOKEN ARABIC) Write the meanings of the following words:

ا أَسْتَغُفِرُ اللهُ	: لاً حَوْلَ
: نَعُوذُ بِاللهِ	؛ وَعَلَيْكُمُ

 $V. \ (GRAMMAR)$ Write the Arabic words for: from him, for them, from you, from you all, from me, from us, from HER.